



STEGEN
ESCHBACH
WITTENTAL

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN UND MITTEILUNGEN DER GEMEINDE

STEGEN

Jahrgang 54

Donnerstag, 21. Dezember 2023

KW 51/52



*Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger
aus Stegen, Eschbach und Wittental,*

und wieder haben wir ein Jahr mit internationalen Unruhen, Krisen und nationalen Herausforderungen erlebt. Dennoch haben wir den Kopf nicht in den Sand gesteckt und versucht, auch unter diesen schwierigen Bedingungen, unsere Gemeinde weiterzuentwickeln und gute Entscheidungen für Stegen zu treffen.

Viele Projekte konnten wir weiter voranbringen wie die Ortskernsanierung (Jägerstraße). Der Umbau der Garage der ehemaligen Sparkasse ist in vollem Gange, sodass im Frühjahr 2024 die Postfiliale dort einziehen kann. Die neue Packstation an der kleinen Halle wurde dieses Jahr in Betrieb genommen.

Der Bau des Begegnungshauses schreitet, trotz schwieriger Zeiten in der Baubranche, gut und planmäßig voran. In der Zwischenzeit steht der Verkauf der Gebäude an, so, wie es im Kaufvertrag mit dem Projektentwickler vorgesehen war. Die Fertigstellung ist nach wie vor für 2024 geplant.

Mit dem Breitbandausbau haben wir in Wittental und Attental erfolgreich begonnen. Dank der Erweiterung des Förderrahmens (zusätzliche Förderung sog. grauer Flecken 30-100 Mbit/s) können wir nun auch viele weitere Anwesen in Wittental/Attental und in Eschbach künftig mit schnellem Internet versorgen.

Fortsetzung siehe Seite 2

Musikalische Weihnachten

Was ist Weihnachten ohne Weihnachtslieder?! Der Musikverein Trachtenkapelle umrahmt Ihnen den 1. Weihnachtsfeiertag. Hören Sie und kommen Sie vorbei am **25.12.2023 um 18.00 Uhr** am Dorfplatz in Stegen.

Anschließend ziehen die Musiker wie die letzten Jahre an den Hans-Müller-Berg und spielen die Weihnachtslieder über Oberbirken bis nach Stegen. Vielleicht sehen Sie die Lichter vom Berg. Wir freuen uns, wenn Sie sich die besinnliche Zeit musikalisch umrahmen lassen. Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2024.

Ihr Musikverein Trachtenkapelle Stegen e.V.



Zudem unterstützt die Gemeinde den Ortsteil Eschbach bei dem Projekt „Nahwärme“ und hat dafür die notwendige Machbarkeitsstudie kürzlich in Auftrag gegeben.

Beim Baugebiet „Nadelhof“ traf auch uns in Stegen die Panne der Bundesgesetzgebung (gerichtlich festgestellte Nichtübereinstimmung der Bundesgesetzgebung mit dem EU-Recht) und nun müssen wir das ganze Bebauungsplanverfahren wiederholen. Das ist traurig und ärgerlich zugleich. Aber wir werden für die jungen wohnungssuchenden Familien das Beste daraus machen. Wir werden die notwendigen Verfahren so zügig wie möglich, aber so gründlich wie nötig, durchführen, damit wir 2024 endlich in die Vergabe der Grundstücke gehen können.

Wieder einmal konnten wir im September unser Familienfest feiern. Es war ein toller Erfolg, wie auch viele weitere gelungene Veranstaltungen unserer Vereine.

Trotz turbulenter Zeiten haben wir viel erreicht. Stegen steht gut da, hier lässt es sich gut leben.

Abschließend möchte ich mich bei allen Beschäftigten, Ehrenamtlichen und den Vereinen bedanken für ihr großes Engagement. Mein Dank gilt auch den Gemeinderäten für die gute Zusammenarbeit, insbesondere auch meinen beiden Stellvertretern Stefan Willmann und Martin Rombach und auch den beiden Ortsvorstehern Klaus Göppentin und Johannes Schweizer.

Liebe Bürgerinnen und Bürger, ich wünsche ich Ihnen allen, auch im Namen meiner beiden Ortsvorsteher eine ruhige und erholsame Weihnachtszeit und für das neue Jahr Zuversicht und vor allem Gesundheit.

Herzlichst
Ihre Fränzi Kleeb



NOTDIENST/ WICHTIGE RUFNUMMERN

BEREITSCHAFTSDIENST FÜR DAS DREISAMTAL

Notfallsprechstunde Gemeinschaftspraxis

Dr. Peter Krimmel u. Martin Reisch
Notfallsprechstunde: Samstag ab 10.00 – 10.30 Uhr, Tel. 93230.
Die Erreichbarkeit für die Patienten unserer Praxis für Notfälle bleibt bestehen.

Rufnummer für den ärztlichen Notfalldienst (allgemein-, kinder-, augen- und HNO-ärztlicher Notfalldienst): 116 117 (Anruf ist kostenlos)

Die Öffnungszeiten der Notfallpraxen in Freiburg sind ab 25.10.2023 bis auf Weiteres reduziert. Aktuelle Öffnungszeiten der Notfallpraxis sind auf der Homepage unter nachfolgendem Link einzusehen: <https://www.kvbawue.de/patienten/praxissuche/notfallpraxis-finden>.

Patientinnen und Patienten können zu den Öffnungszeiten ohne vorherige Anmeldung in die Notfallpraxis kommen. Für nicht gefährliche Patienten kann in dringenden Fällen und einer erforderlichen Akutbehandlung ein Hausbesuch über die 116117 angefragt werden. Bei medizinischen Notfällen, insbesondere bei Verdacht auf Herzinfarkt und Schlaganfall, muss sofort der Rettungsdienst unter der 112 alarmiert werden.

Zahnärztlicher-Notdienst	Tel. 0761/12012000
Kirchl. Sozialstation Dreisamtal gGmbH:	Tel. 98 68-0
Mob. Soz. Hilfsdienst der Diakonie	Tel. 9384-17
Dorfhelferinneneinsatzleitung:	Tel. 70 77
Gemeindepsychiatrische Dienste	Tel. 9046-0
Hospizgruppe Dreisamtal	Tel. 0160/96263862
Defibrillator: Standort Jägerstr. 1, Vorraum Sparkasse	

APOTHEKENNOTDIENST

Der Notdienst geht jeweils von 8.30 Uhr bis um 8.30 Uhr des Folgetages. Weitere Infos unter www.aponet.de.

KW51

Samstag Zähringer-Apotheke, Zähringer Str. 12, St. Peter, Tel. 07660-1555
Sonntag easyApotheke Freiburg im Hbf, Bismarckallee 13, Freiburg, Tel. 0761-2967780

KW52

Montag Apotheke an der Diakonie, Wirthstr. 9, Freiburg (Landwasser), Tel.0761-15187700
Dienstag Brunnen-Apotheke, Bertoldstr. 8, Freiburg (Innenstadt), Tel.0761-32999
Mittwoch Loretto-Apotheke, Günterstalstr. 52, Freiburg (Wiehre), Tel.0761-74884
Donnerstag Bären-Apotheke, Hirschenweg 6, Stegen, Tel.07661-931777
Freitag Löwen-Apotheke, Kaiser-Joseph-Str. 205, Freiburg (Innenstadt), Tel.0761-33431
Samstag Greifen-Apotheke, Bahnhofstr. 6, Kirchzarten, Tel.5313
Sonntag Kloster-Apotheke, Hauptstr. 9, Oberried, Tel.2766

Fortsetzung siehe Seite 3

NÄCHSTER REDAKTIONSSCHLUSS

Montag, 08.01.2024, 8.00 Uhr

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen, Telefon 39690, Telefax 396969, E-Mail: gemeinde@stegen.de, Internet: www.stegen.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeisterin Fränzi Kleeb oder Vertreter im Amt

Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de Homepage: www.primo-stockach.de



AKTUELLES AUS STEGEN

Bauernmarkt Stegen

Jeden Freitag von 9.00 bis 13.00 Uhr findet unser Bauernmarkt auf dem Dorfplatz statt. Hier werden Ihnen frisches Biogemüse aus eigenem Anbau, eine Auswahl an frischem Bio-Fleisch, Bio-Wurst und hofeigenem Käse angeboten.

Altersjubilare im Januar 2024

am 06.01. feiert Herr Raimund Müller den 75. Geburtstag,
 am 07.01. feiert Herr Franz Asal den 70. Geburtstag,
 am 09.01. feiert Herr Walter Josef Küpper den 85. Geburtstag,
 am 09.01. feiert Herr Hubert Schlegel den 70. Geburtstag,
 am 14.01. feiert Frau Heidemarie Fräßle den 80. Geburtstag,
 am 15.01. feiert Herr Manfred Josef Siegel den 70. Geburtstag,
 am 15.01. feiert Herr Ulrich Landgraf seinen 70. Geburtstag,
 am 18.01. feiert Herr Benno Schnetz den 70. Geburtstag,
 am 20.01. feiert Frau Agnes Kuß den 85. Geburtstag,
 am 22.01. feiert Herr Rüdiger Behrendorf den 80. Geburtstag,
 am 22.01. feiert Herr Wolfgang Hubert Becke den 70. Geburtstag.

Den Altersjubilaren gilt der besondere Glückwunsch der Gemeinde. Möge Ihnen ein recht langer und glücklicher Lebensabend beschieden sein.



APOTHEKENNOTDIENST

Der Notdienst geht jeweils von 8.30 Uhr bis um 8.30 Uhr des Folgetages. Weitere Infos unter www.aponet.de.

KW1

Montag	Herdern-Apotheke, Habsburgerstr. 59, Freiburg, Tel. 0761-515050
Dienstag	Apotheke im ZO, Schwarzwaldstr. 78, Freiburg (Wiehre), Tel.0761-8887979
Mittwoch	Holzmarkt-Apotheke, Kaiser-Joseph-Str. 255, Freiburg (Innenstadt), Tel.0761-31321
Donnerstag	Zasius-Apotheke, Günterstalstr. 39, Freiburg (Wiehre), Tel.0761-73280
Freitag	Hubertus-Apotheke Caunes, Rotteckring 4, Freiburg (Innenstadt), Tel.0761-34500
Samstag	Littenweiler-Apotheke, Römerstr. 1, Freiburg (Littenweiler), Tel.0761-69675051
Sonntag	3 König Apotheke, Dreikönigstr. 9, Freiburg (Wiehre), Tel.0761-75755

KW2

Montag	Immental-Apotheke, Urbanstr. 2, Freiburg (Herdern), Tel.0761-26261
Dienstag	Schwabentor-Apotheke, Oberlinden 22, Freiburg (Innenstadt), Tel.0761-34243
Mittwoch	Brunnen-Apotheke, Bertoldstr. 8, Freiburg (Innenstadt), Tel.0761-32999
Donnerstag	Kur-Apotheke, Hauptstr. 16, Kirchzarten, Tel.43 33
Freitag	Breisgau-Apotheke am Hauptbahnhof, Eisenbahnstr. 64, Freiburg (Innenstadt), Tel.0761-24288

In der KW 52/2023 und in der KW 1/2024 erscheint kein Amtsblatt.

Das 1. Mitteilungsblatt im neuen Jahr erscheint am Donnerstag, den 11.01.2024 (**Redaktionsschluss: Montag, 08.01.2024**).

Wir bitten um Beachtung.

Abfuhr der gelben Säcke

Die nächste Abfuhr ist am **Freitag, 29. Dezember 2023**, ab 6.00 Uhr. Bei Rückfragen oder Reklamationen bitten wir Sie, sich direkt an REMONDIS zu wenden unter der Tel-Nr. 0761/51509-95.

Leerung der Papiertonnen

Die nächste Leerung der Papiertonne findet am **Donnerstag, 04.01.2024**, ab 6.00 Uhr statt. Bei Problemen mit der Leerung wenden Sie sich bitte direkt an die Firma REMONDIS, Tel. 0761/5150995, oder an die Abfallberatung, Tel. 0761/21879707.

Bitte nutzen Sie bevorzugt die Altpapiersammlungen durch das DRK Stegen und die Freiw. Feuerwehr Eschbach. Die Vereine finanzieren mit dem Erlös aus der Sammlung ihre wichtige ehrenamtliche Arbeit. Diese Termine sind im Abfallkalender ebenfalls aufgeführt.



AUS DEM RATHAUS

Unser Rathaus steht Ihnen zur Verfügung. Sie erreichen uns unter:

Fränzi KleeB	Bürgermeisterin	3969-20
Sandra Winterhalder	Sekretariat und Tourismus	3969-0
Georg Link	Hauptamt	3969-23
Jonas Jung	Personal und Digitales	3969-32
Maike Boi	Standesamt und Soziales,	3969-33
Annette Scherer	Ordnungsamt	3969-36
Stefanie Lade	Ordnungsamt	3969-51
Jannik Schuler	Bauamt	3969-34
Thomas Ketterer	Bauamt	3969-39
Tanja Schmidt	Liegenschaften	3969-22
Tamo Friedrich	Einwohnermeldeamt/Bürgerbüro	3969-38
Katharina Kuhn	Rechnungsamt	3969-43
Anke Prior	Rechnungsamt	3969-52
Anja Rießle	Steuern und Abgaben	3969-45
Erika Rombach	Gemeindekasse	3969-42
Jessica Saum	Gemeindekasse	3969-37
Andreas Hummel	Kinder- und Jugendbüro	3969-58

Unsere Öffnungszeiten sind wie folgt:

Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und dienstags zusätzlich von 14.00 bis 17.30 Uhr. Bitte vereinbaren Sie telefonisch vorab einen Termin!

Johannes Schweizer, Ortsverwaltung Eschbach, Tel. 61524
 (Sprechzeiten: Mo., 15.00-16.30 Uhr und Do., 18.00-20.00 Uhr, E-Mail: ov.eschbach@t-online.de)

Erinnerung

Ableseung der Wasserzähler für die Jahresabrechnung 2023

Wir bitten all diejenigen, die die Hauptwasseruhr noch nicht abgelesen haben, **dringend** dies bis spätestens **31.12.2023** zu tun. Zur Übermittlung der Zählerstände stehen Ihnen folgende Möglichkeiten zur Verfügung:

Internet: Unter der Adresse www.stegen.de können Sie sich durch Eingabe Ihres Buchungszeichens und Ihres individuellen Passworts, welches Sie aus dem Anschreiben entnehmen können, einloggen und Ihre Zählerstände direkt eingeben.

QR-Code: Mit dem Smartphone können Sie den QR-Code, der sich an der rechten Seite des Anschreibens befindet, einscannen und so Ihre Zählerstände ganz bequem im Online-Portal eintragen.

Ablesekarten: Sie können aber auch Ihre Zählerstände in die, dem Anschreiben beigefügten Ablesekarte eintragen und uns auf dem Postweg über unser Dienstleistungsunternehmen zusenden.

Rathaus: Selbstverständlich können Sie die Karten auch im Rathaus abgeben.

Wir weisen darauf hin, dass zu **spät eingehende Zählerstände nicht mehr für die Jahresendabrechnung berücksichtigt werden können**. Ihr Verbrauch wird daraufhin von uns geschätzt. Dadurch entsteht das Risiko, dass Ihr neuer Abschlagsbetrag zu hoch festgesetzt wird oder sich durch eine zu niedrige Verbrauchsschätzung bei der nächsten Abrechnung eine hohe Nachzahlung ergibt.

Wir bedanken uns für Ihre Unterstützung. Ihre Ansprechpartnerin: Frau Rießle, Tel. 3969-45

Aus der Gemeinderatssitzung

Beraten und beschlossen wurde in der Sitzung vom 12. Dezember 2023 u.a.:

- zum **Bebauungsplan mit örtlichen Bauvorschriften „Nadelhof“** erfolgte der Beschluss über die Aufstellung des Bebauungsplans nach § 2 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) sowie die Billigung des Planentwurfs und Beschluss über die Durchführung der Offenlage gem. § 3 Abs. 2 und der Beteiligung der Behörden nach § 4 Abs. 2 BauGB. Wie bereits mehrfach berichtet, hatte das Bundesverwaltungsgericht den § 13 b BauGB zwischenzeitlich für nicht EU-konform erklärt, sodass in Stegen, wie in vielen anderen Gemeinden, das bisherige Bebauungsplanverfahren aufgehoben werden musste. Der Gemeinderat beschloss, nun das „Regelverfahren“ nach dem BauGB einzuleiten.

Der Planentwurf wurde nicht geändert. Abgekoppelt und parallel zum Bebauungsplanverfahren soll untersucht werden, ob eine ökologische Aufwertung der nördlich gelegenen Grünfläche ein Mehr an Ökopunkten ermöglicht.

- Intensiv diskutiert wurde die geplante **Errichtung von zwei Windenergieanlagen (WEA) am Standort „Brombeerkopf“ auf der Gemarkung Eschbach**.

Die Gemeinde konnte im Rahmen des Verfahrens eine Stellungnahme abgeben, die sich jedoch nur im Rahmen des § 36 BauGB (wie bei der Stellungnahme zu einem Baugesuch) bewegen dürfe. „Es ist nicht die Aufgabe der Gemeinde, Windkraft zu verhindern.“ Dies erklärte Philipp Hager von der Stabsstelle Recht des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald, welches auch die Genehmigungsbehörde ist.

Tim Schober und Lukas Schuwald von der Ökostromgruppe in Freiburg i. Br. erläuterten das Projekt (u.a. Nennleistung: 4,26 MW, Jahresenergieertrag: ca. 12 Mio. kWh, Nabenhöhe: 160 m, Rotor-durchmesser: 138,25 m, Höhe der WEA-Spitze über Grund: 229 m).

Bürgermeisterin Fränzi Kleeb erklärte, das eine andere Firma am Brombeerkopf weitere 3 WEA geplant hat. Diese waren aber nicht Gegenstand der Beratung, da noch kein Antrag hierfür vorliege.

Zahlreiche Fragen wurden von den Räten gestellt. Beteiligt war in der Sitzung auch der Ortschaftsrat Eschbach. Zuvor hatten in der Frageviertelstunde einige Einwohner Fragen gestellt. U.a. auch ein in ca. 800 m Entfernung wohnender Hofbesitzer, der Nachteile für seine Ferienwohnungen und seine Quellen befürchtet.

Beschlossen wurde letztlich vom Gemeinderat bei 5 Ja-, 7 Nein-Stimmen und bei einer Enthaltung, dass der Antrag abgelehnt wird. Zuvor hatte der Ortschaftsrat das Vorhaben einstimmig - ohne Enthaltungen - abgelehnt. Nun hat das Landratsamt die Entscheidung zu treffen und kann sich ggf. über den ablehnenden Beschluss des Gemeinderates hinwegsetzen.

Der Genehmigungsbehörde mit auf den Weg gegeben wurde, sich u.a. den Themen Brandschutz, sehr sehr steile Erschließungsstraße, Winterdienst auf der Strecke, Schallimmissionen, Quellenschutz und wassertechnische Begutachtung einer nahe gelegenen Privatquelle intensiv zu widmen. Befürwortet wurde eine minimale Inanspruchnahme des Waldes. Untersucht werden sollen zudem die Auswirkungen auf Stoffflussmessungen im Wald des nahe gelegenen Naturschutzgebietes.

- Zur **Machbarkeitsstudie Nahwärmeversorgung Stegen-Eschbach** wurde beschlossen: Nach Auswertung der beiden Angebote (eine Firma hatte kein Angebot abgegeben) wurde der Auftrag zur Erstellung der Studie Modul 1 gemäß Richtlinie für die Bundesförderung für effiziente Wärmenetze (BEW) an die Firma tga Planungsgruppe GmbH aus Freiburg i. Br. zum Preis von 123.919,74 € erteilt. 50 % der Kosten werden bezuschusst.
- **Maïke Boi** von der Verwaltung **wird zur Landesbeamtin ernannt**. Dies beschloss der Gemeinderat.
- Beschlossen hat der Gemeinderat zudem die **Annahme von Spenden** in Höhe von insgesamt 1.242,01 €.

Ortsverwaltung geschlossen

Die **Ortsverwaltung Eschbach** bleibt bis zum 07.01.2024 geschlossen.

In dringenden Fällen ist Ortsvorsteher Johannes Schweizer unter ov.eschbach@t-online.de oder 0170-5505976 erreichbar.

Bürgermeisteramt geschlossen

Das Bürgermeisteramt Stegen ist am **Montag, dem 25.12.2023 und Dienstag, dem 26.12.2023** (1. und 2. Weihnachtsfeiertag) sowie am **Montag, dem 01.01.2024** (Neujahr) geschlossen.

Silvestermüll beseitigen

Feiern ist schön, besonders zum Jahreswechsel an Silvester. Erfahrungsgemäß wird an Silvester aber auch viel Müll produziert, der oft den Weg zum Abfallbehälter nicht findet. So liegen auf öffentlichen oder privaten Flächen (z.B. Wiesen) regelmäßig sehr viele Flaschen oder Glasreste (Scherben) herum. Silvesterraketen oder Böller werden zwar zu weit entfernten Abschussplätzen getragen, die Reste hiervon jedoch unbeachtet liegen gelassen. Die Gemeindeverwaltung bittet daher darum, diese Abfälle wieder einzusammeln und ordentlich zu entsorgen.

Entsorgungssatzung – Gebührenerhöhung ab dem 01.01.2024

Der Abwasserzweckverband Breisgauer Bucht hat seine Gebührensätze ab dem 01.01.2024 erhöht. Folglich werden die Gebühren bei Annahme und Behandlung beim Abwasserzweckverband Breisgauer Bucht in der Entsorgungssatzung der Gemeinde Stegen entsprechend angepasst. Die Gebühren werden ab 01.01.2024 voraussichtlich betragen:

- | | |
|-----------------------------------|---------|
| 1. Für Kleinkläranlagen je cbm | 11,50 € |
| 2. Für geschlossene Gruben je cbm | 3,00 € |

Eine entsprechende rückwirkende Satzungsänderung zum 01.01.2024 wird in einer der kommenden Gemeinderatssitzungen beraten und beschlossen werden.

Die derzeit geltenden Satzungen können Sie unter der Rubrik Ortsrecht (Willkommen > Rathaus & Bürgerservice > Bürgerservice > Ortsrecht) auf der Website der Gemeinde Stegen abrufen:

<https://www.stegen.de/eip/pages/ortsrecht.php>

Weihnachtsbaumsammlung

Die Schiebepöbelen Eschbach führen **am Samstag, den 13. Januar 2024 ab 8.00 Uhr eine Weihnachtsbaumsammlung** durch.

Damit Ihr Baum mitgenommen werden kann, ist es wichtig, dass Ihr Baum

- **rechtzeitig** zur Abfuhr **am Straßenrand und für die Einsammler gut sichtbar** bereit gestellt wird und
- **vollständig** abgedekoriert ist.

Der Verein ist angewiesen, nicht vollständig abgeschmückte Bäume stehen zu lassen. Diese Bäume sind vom Eigentümer selbst zu entsorgen oder können bei einer Grünschnitt-Annahmestelle der ALB sauber abgegeben werden. Falls Sie noch Fragen haben, rufen Sie gerne an: **Abfallberatung des Landkreises (Tel. 0761/2187-9707), www.breisgau-hochschwarzwald.de**.



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Geschwindigkeitsmessungen

Datum:	14.11.2023
Zul. Höchstgeschwindigkeit:	50
Messpunkt:	OT Eschbach, Untertal
Einsatzzeit:	05.45–10.35 Uhr
Gemessene Fahrzeuge:	902
Beanstandungen:	80
Höchstgeschwindigkeit:	80

Grünschnitt-Sammelstellen geschlossen

Die **Grünschnitt-Sammelstelle** ist wie in den Vorjahren in Kirchzarten-Burg über die Feiertage (23.12.2023 bis 07.01.2024) geschlossen. In der KW 2 ist sodann wieder Normalbetrieb.



ABFALLWIRTSCHAFT
LANDKREIS
BREISGAU-
HOCHSCHWARZWALD

Ausfall der Müllabfuhr bei Straßenglätte

Im Winter kann es vorkommen, dass die Entsorgungsunternehmen einzelne Straßenzüge aufgrund Glätte oder Schnee nicht anfahren können.

In solchen Fällen gilt die folgende Regelung:

- Falls Müllgefäße am Abfuhrtag witterungsbedingt nicht geleert werden können, bitte die Gefäße noch stehen lassen. Es wird versucht, innerhalb von 2 Werktagen die Leerung nachzuholen.
- Ist auch während dieses Zeitraumes keine Abfuhr möglich, werden die Müllgefäße erst wieder am nächsten regulären Abfuhrtag geleert. Bei Ihrer Gemeindeverwaltung erhalten Sie in diesen Ausnahmefällen für Bio- und Restabfall einen „Winternotfallsack“. Dieser wird bei der nächsten Restmüllabfuhr mitgenommen.

Abfallberatung Tel.: 0761 21879707, www.lkbh.de/alb

Anpassung der Abfallgebühren ab 01.01.2024

Ab dem kommenden Jahr wird es bei der ALB Gebührenerhöhungen geben. Diese betreffen die Behältergebühren, Express-Sperrmüll, die neue Express-Abfuhr von Elektro-Großgeräten sowie Entsorgungsgebühren für Selbstanlieferer für einzelne Abfallfraktionen. Die Grundgebühr ist von den Änderungen nicht betroffen und bleibt unverändert. Grund für die Gebührenerhöhung sind deutliche Kostensprünge aufgrund neuer Sammelverträge, Kostensteigerungen bei der Abfallentsorgung und dem seit Ende 2022 deutlich zu verzeichnende Einbruch bei den Altpapierlösen.

Auf der Homepage der Abfallwirtschaft unter „rechtliche Grundlagen“ finden Sie die Neufassung der Abfallwirtschaftssatzung und das Gebührenverzeichnis für die Abfallentsorgung des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald ab 01.01.2024. Ihre Abfallwirtschaft Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald (ALB)

Haben Sie noch Fragen? Gebühreneinzug der ALB: 0761-21878844, gebuehreneinzug@lkbh.de, www.lkbh.de/alb.

Die Gemeinde Hinterzarten (2.700 Einwohner) sucht zum **nächstmöglichen Zeitpunkt**

Leiter (m,w,d) und Mitarbeiter (m,w,d) für die Kläranlage sowie

Mitarbeiter für die Kläranlage und den Gemeindebauhof (m,w,d)

in Vollzeit und unbefristet.

Die vollständigen Stellenausschreibungen können über die Homepage der Gemeinde, unter www.hinterzarten.de eingesehen werden.

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, freuen wir uns auf Ihre aussagekräftigen und vollständigen Bewerbungsunterlagen bis zum **14.01.2024** an:

Gemeinde Hinterzarten, Rathausstraße 12, 79856 Hinterzarten, oder in elektronischer Form als PDF an mnetz@hinterzarten.de.



KLIMASCHUTZ IN STEGEN



Was ist dran an: Klimaneutrale Pakete?

Die Deutsche Post / DHL und andere Paketdienstleister bieten mittlerweile einen eigenen „klimaneutralen Versand“ an. Was ist dran an „GoGreenPlus“ und Co.? Ist klimaneutral plus noch klimaneutraler? Tun wir der Ökobilanz beim Versand eines Päckchens fortan vielleicht sogar was Gutes? Eher scheint es so, dass der Begriff „klimaneutral“ für eigene Werbezwecke plakativ genutzt wird, denn: Der Versand ist keineswegs neutral, aber die Firmen kaufen sich für die entstandenen Treibhausgase frei. Mit Zertifikaten für Umweltprojekte, die die eigene Klimabilanz dann positiv – also rein zahlenmäßig – beeinflussen. Diese Umweltprojekte gibt es zwar wirklich und können einen wichtigen Beitrag leisten, ja, aber: der Kundschaft zu suggerieren, dass der Paketversand an sich neutral sei, ist schlichtweg: Greenwashing und Kundentäuschung. Schade. Transparenz sieht anders aus. www.klimaschutz-stegen.de, info@klimaschutz-stegen.de, Ansprechpartnerin Regina Frey, konsum@klimaschutz-stegen.de.



SCHULE/ KINDERGARTEN

Die Kernzeitbetreuung in Stegen und im Ortsteil Eschbach sucht **ab sofort** eine

Küchenhilfe (m/w/d) auf Minijobbbasis
(Mo.-Do. 11.30–14.30 Uhr).

Nähere Informationen:

Lorena Litzner Tel. 90916442 oder www.kernzeit-stegen.de

Herzliche Einladung zu „Liebkoschen – Handgestenspiele für die Kleinsten“

am **Mittwoch, den 10. Januar 2024, 20.00 Uhr** in der **Kleinkindgruppe Hollerbusch**. In den heiteren Handgestenspielen, Reigen und Liedern von Wilma Ellersiek findet ihr für die kleinen Kinder nicht nur eine ihrem Entwicklungsstand gemäße Art der musikalischen Früherziehung, sondern auch ein Angebot, das harmonisierend wirkt und die kindliche Entwicklung in vieler Hinsicht fördert. Waldorfkindergarten Dreisamtal, Friedrich – Husemann - Weg 1, Buchenbach. info@waldorfkindergarten-dreisamtal.de, www.waldorfkindergarten-dreisamtal.de



VEREINSNACHRICHTEN



Miteinander Stegen e.V.

Wir wünschen allen Stegener Mitbürgerinnen und Mitbürgern ein friedvolles Weihnachtsfest, viel Zuversicht und alles Gute für das neue Jahr.

Weihnachtsmarkt:

Unser Stand auf dem Weihnachtsmarkt war wieder ein großer Erfolg. Wir waren bereits am frühen Sonntagnachmittag völlig ausverkauft. Ganz herzlich möchten wir uns bei allen bedanken, die das möglich gemacht haben:

- Allen, die mit uns Plätzchen und Linzertorten gebacken haben
- Allen, die uns Plätzchen oder Linzertorten gespendet haben
- Allen, die auf dem Weihnachtsmarkt am Stand geholfen haben und
- Allen, die durch den Besuch unseres Standes die Weihnachtsaktion unterstützt haben.

Vielen Dank!

Steger Bewegungstreff im Freien

Wir bedanken uns sehr für Ihre rege Teilnahme bei jedem Wetter und wünschen Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein gesundes, bewegtes neues Jahr! Die Anleitung des Bewegungstreffs hat uns immer viel Spaß gemacht. Wir freuen uns auf Sie im neuen Jahr - Christa Bodamer, Isabell Holtz und Brigitte Schork.

Öffnungszeiten des Netzwerkbüros

Das Netzwerkbüro von Miteinander Stegen e.V. am Dorfplatz 1 ist Montag und Freitag von 9.00 – 11.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag von 9.00 – 12.00 Uhr besetzt. Es besteht die Möglichkeit, außerhalb dieser Zeiten einen Termin zu vereinbaren. Telefonisch ist das Netzwerkbüro unter Tel. 908206 oder per E-Mail unter netzwerk@miteinander-stegen.de erreichbar.

Das Netzwerkbüro ist vom 22.12.2023 bis zum 03.01.2024 geschlossen!



Tanzclub Eschbachtal

Am **30. Dezember 2023** lädt der TZC Eschbachtal herzlich zu einem Theaterabend in der Mehrzweckhalle in Stegen-Eschbach ein. Beginn der Abendveranstaltung ist um 19:30 Uhr. Der Einlass beginnt bereits um 18:00 Uhr. Gespielt wird eine heitere Komödie in drei Akten mit dem Titel „Heiße Nächte – kalte Füße!“, das von den turbulenten Erlebnissen dreier befreundeter Ehepaare in der Finca auf Mallorca handelt. Die Generalprobe bei Kaffee und Kuchen beginnt um 14.00 Uhr. Der Einlass zu dieser Veranstaltung ist frei. Für ihr leibliches Wohl wird, wie immer, bestens gesorgt. Auf Ihr Kommen freut sich der Tanzclub Eschbachtal.



Waldgeister Stegen

Beiträge für die Narrenzeitung

Wir rufen alle auf, witzige Geschichten, lustige Anekdoten oder einfach was zum Schmunzeln über den ein oder anderen in die Dreisamtaler Narrenzeitung zu bringen. Wir freuen uns über jeden Artikel, der niemanden beleidigt, bloßstellt oder diskriminiert den wir veröffentlichen können und dürfen.

Gerne bis zum **29. Dezember 2023** per Mail an uwe111@gmx.de oder bei der Gemeinde Stegen in den Briefkasten werfen.



KIRCHENNACHRICHTEN

Kath. Pfarrgemeinde Herz-Jesu Stegen

SONNTAG, 24.12. - 4. Adventssonntag

ADVENIAT-Kollekte

Stegen Herz Jesu

15.00 Uhr Ökumenische Wort-Gottes-Feier mit Krippenspiel

Stegen Herz Jesu

17.00 Uhr Christmette

MONTAG, 25.12. - Weihnachten

ADVENIAT-Kollekte

Stegen Herz Jesu

10.30 Uhr Eucharistiefeier mitgestaltet vom Kirchenchor und dem Chor und Orchester des Kollegs Sankt Sebastian

DIENSTAG, 26.12. Hl. Stephanus

Stegen Herz Jesu

10.30 Uhr Wort-Gottes-Feier mitgestaltet vom Zartener Chor

MITTWOCH, 27.12.

Zarten Johannes Kapelle

18.30 Uhr Eucharistiefeier mit Feier des Patroziniums

SAMSTAG, 30.12.

Stegen Herz Jesu

18.00 Uhr Eucharistiefeier zum Jahresschluss**DIENSTAG, 02.01.**

Stegen Herz Jesu

18.30 Uhr Schlosskapelle: **Eucharistiefeier****FREITAG, 05.01.**

Stegen Herz Jesu

18.00 Uhr Eucharistiefeier**SONNTAG, 07.01. Taufe des Herrn**

Stegen Herz Jesu

10.30 Uhr Eucharistiefeier**DIENSTAG, 09.01. Taufe des Herrn**

Zarten Johannes Kapelle

18.30 Uhr Eucharistische Anbetung „Kraft schöpfen aus Gottes Liebe“**Sternsingeraktion 2024**

Leider gibt es dieses Jahr keine Sternsinger in Stegen, die von Tür zu Tür laufen. Deshalb laden wir die Stegener ein, am **06.01.2023** um **09.15 Uhr in den Pfarrhof nach Eschbach** oder um **14.00 Uhr an die Halle Eschbach** zu kommen. Hier werden alle Sternsinger aus Eschbach für Sie singen und den Segen bringen. Sie können sich dann eine kleine gesegnete Tüte mit dem Segensaufkleber mitnehmen. Wir freuen uns, auf Ihr Kommen! Das Sternsingerteam aus Eschbach.

Kath. Pfarrgemeinde St. Jakobus Eschbach**DONNERSTAG, 21.12.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****FREITAG, 22.12.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****SAMSTAG, 23.12.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****SONNTAG, 24.12. 4. Adventssonntag****Hochfest der Geburt des Herrn - Heiliger Abend****[ADVENIAT-Kollekte]**

16.30 Uhr Christmette - mitgestaltet vom Familiengottesdienstteam. An diesem Abend werden wir gemeinsam das 4. Fenster am Pfarrhaus öffnen. (Minigr. 1, 2+Z)

DIENSTAG, 26.12. Hl. Stephanus

10.30 Uhr Eucharistiefeier - mitgestaltet vom Kirchenchor (Minigr. 3,1+Z)

MITTWOCH, 27.12.7.00 Uhr **Eucharistiefeier****DONNERSTAG, 28.12.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****FREITAG, 29.12.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****SAMSTAG, 30.12.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****MONTAG, 01.01. Maria, Gottesmutter**

18.00 Uhr Eucharistiefeier - anschl. Empfang im Pfarrsaal (Minigr. 2)

DIENSTAG, 02.01.7.00 Uhr **Eucharistiefeier****MITTWOCH, 03.01.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****DONNERSTAG, 04.01.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****FREITAG, 05.01.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****SONNTAG, 07.01. Taufe des Herrn**

10.30 Uhr Eucharistiefeier mit den Sternsingern (Minigr. 3)

11.45 Uhr Tauffeier

17.00 Uhr Lobpreis mit eucharistischer Anbetung - Beichtgelegenheit

MONTAG, 08.01.7.00 Uhr **Eucharistiefeier****DIENSTAG, 09.01.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****MITTWOCH, 10.01.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****DONNERSTAG, 11.01.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****FREITAG, 12.01.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****SAMSTAG, 13.01.**7.00 Uhr **Eucharistiefeier****SONNTAG, 14.01. 2. Sonntag im Jahreskreis****10.30 Uhr Eucharistiefeier** (Minigr. 1)

17.00 Uhr Lobpreis mit eucharistischer Anbetung - Beichtgelegenheit

Neujahrsempfang

Das Gemeindeteam lädt am Neujahrstag nach dem Gottesdienst um **18.00 Uhr** alle zum Neujahrsempfang in den Pfarrsaal ein.

Das Pfarrbüro

ist am Freitag, 22.12.2023 und 05.01.2024 nicht besetzt. Vertretung übernimmt Frau Hummel, Pfarrbüro Stegen, Telefon 61065.

Sternsinger Aktion 2024 St. Jakobus Eschbach

In diesem Jahr laufen die Kinder unter dem Motto „Gemeinsam für unsere Erde in Amazonien und weltweit“. Die Sternsinger werden am 06.01.2024 mit einer Segnung, die um 08.45 Uhr in der Kirche stattfindet, auf den Weg gebracht. Es findet **KEIN** Gottesdienst statt. Wir werden anschließend von Tür zu Tür gehen und den Segen in die Häuser bringen. Auch in diesem Jahr werden wir nicht in die Häuser gehen, sondern bitten Sie, die Sternsinger vor der Tür zu begrüßen. Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

Am Sonntag, 07.01.2024 laden wir **ALLE** zu unserem Rücksendegottesdienst der Sternsinger um 10.30 Uhr in die Kirche St. Jakobus Eschbach ein.

Wir freuen auf eine schöne Sternsinger Aktion 2024

Euer Sternsinger Team aus Eschbach

Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen**Sonntag, 24.12.2023 - 4. Advent - Heiligabend**

15.00 Uhr Ökumenischer Familiengottesdienst mit Krippenspiel in der Herz-Jesu-Kirche in Stegen, Gemeindeferentent Heidrun Furkert.

22.00 Uhr Christmette im Ökumenischen Zentrum mit Gemeindefriedrich Kamrad

Montag, 25.12.2023 - 1. Weihnachtsfeiertag

10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrer iR Hellmuth Wolff

16.00 Uhr Weihnachtlicher Krabbelgottesdienst mit Prädikantin Isabell Holtz und Team

18.00 Uhr Abendgottesdienst mit Pfarrer Wolff in St. Märgen mit musikalischer Begleitung von Ilka Nowak(Flöte) und Uli Führe Gitarre)

Dienstag, 26.12.2023 - 2. Weihnachtsfeiertag

10.00 Uhr Einladung zum Gottesdienst nach Kirchzarten in das Evangelische Gemeindezentrum mit Pfarrer Philipp van Oorschot

Sonntag, 31.12.2023 - Silvester

17.00 Uhr Jahresschlussgottesdienst in St.Märgen zur Jahreslosung 2024 Pfr Friedrich Geyer

18.00 Uhr Jahresabschlussgottesdienst im ökumenischen Zentrum in Stegen zur Jahreslosung "Zeit für Liebe?" mit Prädikant Georg Körner. Musikalische Begleitung: Ilka Novak (Flöte) und Uli Führe Gitarre)

Montag, 01.01.2024 - Neujahr

18.00 Uhr Einladung zum Gottesdienst nach Kirchzarten in das Evangelische Gemeindezentrum zur Jahreslosung Pfr Friedrich Geyer

Samstag, 06.01.2024

10.30 Uhr Regionaler Gottesdienst in der evang. Kirche in Hinterzarten

Kinder und Familien werden auf den Ersten Weihnachtsfeiertag, 16.00 Uhr, ins Ökumenische Zentrum am Stegener Dorfplatz eingeladen. Mit Bewegung und neuen und bekannten Liedern wird die Weihnachtsgeschichte in dem halbstündigen Gottesdienst erzählt.

Ökum. Bücherei Stegen

In der Weihnachtszeit ist die ökumenische Gemeindebücherei **von Donnerstagabend, dem 21.12.2023 bis 03.01.2024 geschlossen**. Sie hat vor Weihnachten zuletzt am Donnerstag, 21.12.2022, 10.00-11.00 Uhr geöffnet. Im Neuen Jahr ist die Bücherei dann wieder ab Donnerstag, 04.01.2024, 18.00-20.00 Uhr, zu den gewohnten Zeiten offen.



TOURIST-INFO



Folgen Sie uns auf
@tourismus.dreisamtal



Unsere aktuellen Tipps:

Unser neuer Winterflyer ist da – auf 24 Seiten Informationen, Tipps und Termine rund um den Winter im Dreisamtal – holen Sie sich Ihr Exemplar ab in der Tourist-Information Kirchzarten!

- **Donnerstag, 21. Dezember, 19 Uhr:** „Let's Jingle Christmas Party“, Kirchzarten, The Barn Kitchen, Dietenbacher Str.20-22, 20,- Euro Buchung über www.thebarnkitchen.de
- **Freitag, 29. Dezember, 18 Uhr:** STEGENER KULTURTAGE: „Oh du fröhliche Weihnachtszeit“, Lieder zum Hören, Bedenken und Mitsingen, Stegen-Eschbach, Kirche St. Jakobus, Am Sommerberg 9
- **Freitag, 5. Januar, Samstag, 6. Januar, jeweils 20 Uhr:** „Der Reiche nach“, Komödie mit dem Sportverein Kirchzarten, Black Forest Studios, Dietenbacher Straße
VVK online: www.svkirchzarten.reservix.de
- **Samstag, 6. Januar, 14 Uhr** – Karten nur an der Tageskasse!

Veranstaltungen im Dreisamtal vom 20. Dezember – 11. Januar
(Nähere Informationen zu allen Veranstaltungen finden Sie auf unserer Website dreisamtal.de/landleben/veranstaltungskalender)

Freitag, 5. Januar und Samstag, 6. Januar

10-13 Uhr: **Schneeschuh-Panoramawanderung zu den schönsten Plätzen am Schauinsland** mit Ursel Lorenz (Schneeschuhe und Stöcke können ausgeliehen werden). Anmeldung: 0157/ 532 688 27 oder natourpur-schauinsland.gmx.de

Regelmäßige Veranstaltungen Täglich (außer Sonntag)

15:30-16:30 Uhr: Ponyreitspaziergang auf der Fancy-Farm, Kirchzarten-Neuhäuser, Am Pfeiferberg 4 www.fancy-farm.de | Ute Harre, Tel. 0171/ 4479 607 (Anmeldung erforderlich)

Heimatstüble - jeden Montag 17-19 Uhr, Oberried-Zastler, Talstraße 27

Hansmeyerhof mit dem Alemanne-Stüble in Buchenbach-Wagensteig, Griesdobelstraße 18
Besuchstermine gerne telefonisch: Bettina Willmann, 07661/ 99 298 | www.hansmeyerhof.de

Waldkrippe im Zastlertal bei der Gassenbauernhof-Mühle mit großen Holzfiguren (16.30-20 Uhr beleuchtet!) Talstraße 26, bis zum 6.1.
Sonntag, 17. Dezember ab 14 Uhr: **Weihnachtliche Lesung für Kinder**. Bewirtung mit Punsch, Glühwein und kleinen Leckereien durch den Bürgerverein Zastler

Krippe mit lebensgroßen Holzfiguren und lebenden Schafen, Verkaufsstand mit Gebäck und bei Strudel's Scheunenlädele, Zarten, Bundesstr. 9, bis zum 6.1.

Bauernhofmuseen im Dreisamtal: dreisamtal.de/dreisamtal/kultur-tradition

Täglich nach Vereinbarung

Tierisch unterwegs im Dreisamtal mit Lamas, Alpakas, Pferden,

Eseln oder Ponys:
dreisamtal.de/urlaub/familienurlaub/tierische-touren

Rätseln in der Natur, Outdoor-Escape Walks: berggeheimnis.com

Geführte Touren bei Sonnenuntergang, zu Wetterbuchen, in die Natur, mit Kräutern oder rund um den Schauinsland, mit Bike, oder Fuß dreisamtal.de/erleben/wandern/gefuehrte-touren



Samis Familien-Tipps

Gassenbauernhofmühle – Waldkrippe im Zastlertal (ohne Anmeldung), Oberried-Zastler, Talstr. 26, täglich bis zum 6.1. Es gibt ein tolles Rätsel – und eine Schatzsuche.

Touren, Events, Tipps:
www.dreisamtal.de



FÜR UNSERE BÜRGERINNEN & BÜRGER NOTIERT

Weihnachtskonzerte der Stubenmusik St. Peter

Zu ihren Weihnachtskonzerten „zwischen den Jahren“ am **Mittwoch, den 27.12.**, in der Pfarrkirche St. Johann Baptist, Breitnau, und am **Donnerstag, den 28.12.**, in der Barockkirche St. Peter lädt die Schwarzwälder Stubenmusik St. Peter herzlich ein. Weihnachtslieder aus dem Schwarzwald und dem Alpenraum trägt das Gesangsduo G'schwister Wehrle, St. Peter, vor. Beginn jeweils um 18.00 Uhr. Eintritt frei, Spenden erbeten.

Die Beschließerin vom Kloster erzählt von Mägdchen, Gesinde und Handwerkern mit gespielten Szenen und kleinem Vesperle

Am **Freitag, den 29. Dezember 2023**, lädt die Touristische Arbeitsgemeinschaft St. Peter (TAG) wieder zu unserer Führung mit kleinem Vesperle ein. Lassen Sie sich erstmals durch die Erzählungen der Beschließerin vom Kloster und durch die gespielten Szenen in die frühere Zeit versetzen. Darsteller: Brigitte Hog, Elke Kürner und Peter Weber, Regie: Anja Faller. Beginn: 19.00 Uhr am Bertoldsplatz, St. Peter, Dauer ca. 1½ Std., Kosten: 8,00 €. Eine vorherige Anmeldung ist erforderlich bei der Tourist-Information St. Peter Tel. 07652/1206-8371 oder Tel. 07652/1206-30 oder auf unserer Homepage www.tag-st-peter.de.

Barockkirche Festliches Neujahrskonzert

Es ist gute Tradition in St. Peter das Neue Jahr mit einem festlichen Neujahrskonzert „Trompete & Orgel“ zu begrüßen. Am **Montag, den 01. Januar 2024** um 17.00 Uhr treffen mit Immanuel Richter, Solotrompeter des Basler Symphonieorchesters und Bezirkskantor Johannes Götz zwei herausragende Interpreten aufeinander, die Beide höchste Virtuosität mit klanglicher Brillanz und Perfektion vereinen. Das Zusammenspiel von jubelndem Bläserklang und raumfüllender Orgelmusik wird die Barockkirche zum Strahlen bringen. Es erklingen Werke von Bellini, Thalben-Ball, Böhme, Purcell, Bach u. a. Karten 20,00 € incl. VVK – 50 % Ermäßigung für Schüler/Studenten/Behinderte/Freiburg-Pass-Inhaber. Vorverkauf an BZ-Vorverkaufsstellen und direkt unter www.reservix.de. Abendkasse ab 16.00 Uhr geöffnet. Informationen: www.barockkirche-st-peter.de

Ende des redaktionellen Teils

UNSER X-MAS REZEPT

Weihnachtshähnchen MIT MARONENFÜLLUNG



ZUTATEN FÜR DIE MARONENFÜLLUNG:

- 2 Weckle
- 200ml Milch
- 75g Butter
- 2 Eigelb
- 1 Prise Muskatnuss
- 1 Prise Salz
- Majoran
- Zimt
- 1 Prise Zucker
- 1 Apfel
- 1 Schalotten
- 100g gekochte Maronen
- ca. 50g Paniermehl nach belieben
- 2 Eiweiss, steif geschlagen

ZUBEREITUNG MARONENFÜLLUNG:

Brötchen in Milch einlegen

In einer Schüssel die Butter schaumig rühren.

Nach und nach die Eigelbe zugeben.

Eiweiss aufbehalten.

Das eingelegte Brot ausdrücken und sehr fein hacken oder pürieren.

Muskatnuss, Majoran, Zimt, Salz und Zucker dazugeben.

Einen Apfel und eine Schalotten in Würfel schneiden, Maronen vierteln und in die Knödelmasse geben.

Alles gut mischen. Ist die Füllung zu flüssig, etwas Paniermehl zugeben.

Zwei Eiweiss steif schlagen und zuletzt das geschlagene Eiweiss vorsichtig darunterheben.

Die Füllung in die Bauchhöhle füllen.

Nicht bis oben voll, so dass noch etwas Luft in die Bauchhöhle gelangen kann.

ZUTATEN:

- 1 steingrubler Weidehähnchen
- Maronenfüllung
- Hühnerbrühe
- 3 Stangen Sellerie
- 2 Karotten
- 3 Zwiebeln
- 4 Knoblauchzehen
- 1 Apfel
- 200ml Apfelsaft
- 3EL Weinbrand
- mehlig Kartoffeln
- Grosszügig Entenfett (oder Schweineschmalz, Butter)
- Rotkohl
- Feldsalat

ZUBEREITUNG

Backofen auf 180 Grad vorheizen

Kartoffeln vorkochen.

Ofenform mit Entenfett im Ofen vorheizen.

Kartoffeln absieben. Deckel drauf und dann das Sieb fest schütteln, damit die Oberfläche leicht aufräut. Kartoffeln in das heisse Entenfett geben und darin wälzen bis die gesamte Oberfläche der Kartoffeln mit Fett bedeckt ist.

Gut Salzen und ab in den Backofen.

Das gefüllte steingrubler Weidehähnchen zusammen mit dem Gemüse, Apfelsaft und Weinbrand in den Backofen schieben.

Regelmässig mit der Brühe übergiessen.

Bei 180Grad für 60-70min braten.

Nach Ende der Garzeit das Bio Weihnachtshähnchen herausnehmen.

Den Saft mit dem Gemüse abschöpfen und pürieren. Aufkochen und eventuell mit Sossenbinder andicken.

Das Gericht mit Rotkohl, Feldsalat und den knusprigen Kartoffeln servieren.

Bio Weihnachtshähnchen
regional | transparent | regenerativ | nahrhaft

Kleingruppenhaltung in Mobilställen,
die täglich von Hand über saftige Weiden gezogen werden

ab Hof Verkauf, Fr 23.12 & Sa 24.12 von 9.00 -12.00Uhr **Jetzt bestellen!!!**
Münstermarkt, Di 20.12. - Do 22.12. 8.00- 13.30Uhr **1,8 -3,0Kg**
Jederzeit ab Hof + frisches Bio Weiderind

WWW.STEINGRUBENHOF.DE m: 0170 7458841

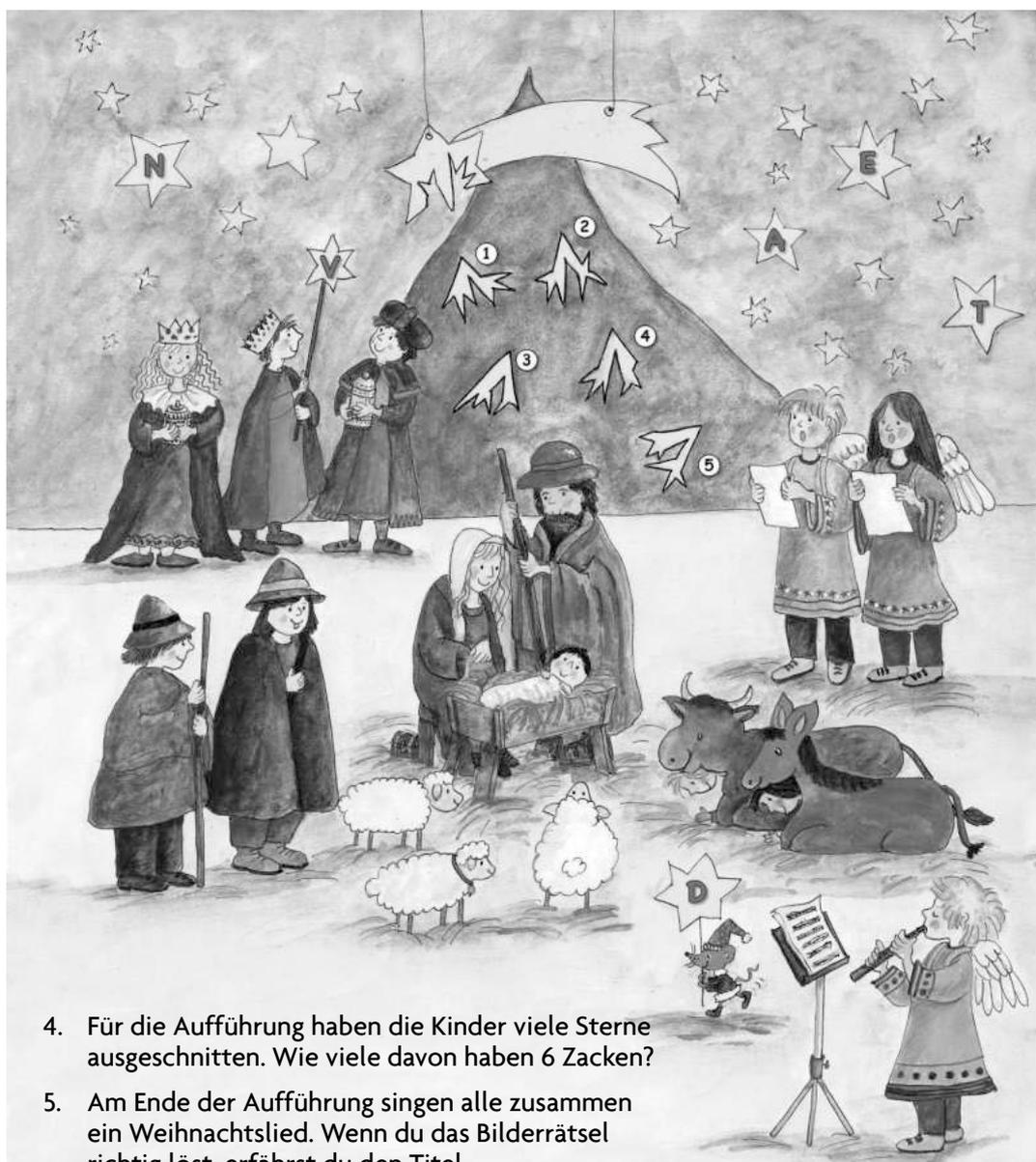
STEINGRUBENHOF

Das Krippenspiel

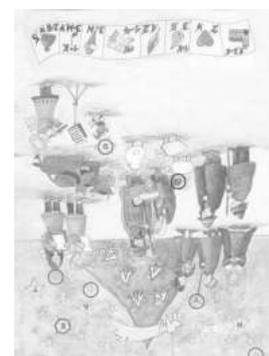


Jedes Jahr üben die Kinder der Kinderkirche ein Krippenspiel ein und präsentieren es stolz ihren Eltern, Großeltern und Freunden.

1. Zu welcher Zeit wird das Krippenspiel aufgeführt?
Wenn du die Buchstaben in den Sternen richtig ordnest, erfährst du es.
2. Aus der großen Sternschnuppe ist ein Stück herausgebrochen.
Welches der Teile 1 bis 5 gehört in die Lücke?
3. Ein Hirtenjunge hat Maria eine kleine Schatzkiste mitgebracht.
Findest du sie?



4. Für die Aufführung haben die Kinder viele Sterne ausgeschnitten. Wie viele davon haben 6 Zacken?
5. Am Ende der Aufführung singen alle zusammen ein Weihnachtslied. Wenn du das Bilderrätsel richtig löst, erfährst du den Titel.



1. Advent
2. Teil 4 gehört in die Lücke.
3. Siehe Abbildung.
4. 6 Sterne haben 6 Zacken (siehe Abbildung).
5. „Ihr Kinderlein, kommet“ (Kirche, Herz, Birne, Feder, Engel, Eis, Note, Mütze)



LÖSUNG

UNSERE NEUEN MEDIADATEN SIND ONLINE.

GÜLTIG AB 01. JANUAR 2024

ANZEIGEN PREISLISTE GEWERBETREIBENDE

- PREISE FÜR DIREKTSCHALTUNGEN -



www.primo-stockach.de

DRUCKSACHEN GANZ NACH IHREN WÜNSCHEN.

Gerne beraten wir Sie individuell zu Ihrer Anfrage.

☎ 07771 9317-932 ✉ print@primo-stockach.de

www.primo-stockach.de

Ebnetter Viergesang

Am 6.1.24 gibt der Ebnetter Viergesang um 17 Uhr ein Konzert in der **Klosterkirche Mariä Krönung in Oberried**. Neben traditionellen Gesängen aus dem Alpenraum wird der Organist Marius Raba die Orgel erklingen lassen.

Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten.

SERVICE RUND UM DIE UHR

ONLINE ANZEIGE BUCHEN:
WWW.PRIMO-STOCKACH.DE

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige.

Wegen Eigenbedarf: Frau, 55 +, NR, keine HT

sucht zeitnah eine kleine Wohnung mit EBK in KiZa/Stegen. Ich bin zuverlässig und seit 20 Jahren hier beheimatet. Freundliche Angebote an: neu-wohnen@posteo.de

Suche 1-2 Zi.-Whg. und Lager oder Garage

☎ 0170 3062078

MY EBLÄTTLE - DIGITAL IMMER INFORMIERT.



03. - 06. Januar 2024 Mittwoch bis Freitag von 09:00 - 17:00 Uhr
Samstag von 11:00 - 16:00 Uhr

PKW-Anhänger	Landwirtschaftliche Anhänger	LKW-Anhänger
<ul style="list-style-type: none"> • Kipper • Baumaschinen-Transporter • Fahrzeug-Transporter • Koffer- und Kühl-Anhänger • Pferde- und Vieh-Anhänger • Tieflader 	<ul style="list-style-type: none"> • 3-Seiten-Kipper 6-20 t • Muldenkipper 16-24 t • Forst-3-Seiten-Kipper 6-20 t <p>Unser umfassendes Anhängerprogramm finden Sie hier:</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Bau-/Kommunalkipper 6-20 t • Über-/Durchfahrtiefelader 6-20 t

www.hirth-anhaenger.de

Gewerbegebiet Breite Feldbergstraße 2 78652 Deißlingen info@hirth-anhaenger.de



Wir wünschen unseren Mitgliedern
frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!

Beratungsstellenleiterin Petra Dormeier
Hauptstr. 2, 79256 Buchenbach
Telefon 07661/ 9 89 94 15
www.vlh.de



Gesprächsannahme von Zuhause



Teilzeit. Beste Bezahlung. Keine Kosten.
Firmentelefon (Cloud) mit Durchwahl-Nr.
Gerhard Stelzer 07641 - 9 54 36 00
Rufen Sie einfach an. Oder gs@gstelzer.de



**Kirchliche Sozialstation
Dreisamtal**

SINNVOLLE Arbeit als MITARBEITER/IN in der HAUSWIRTSCHAFT

Bei uns finden Sie, was Sie suchen! Auch mit Familie und
als Wiedereinsteiger/in.

Wir sind ein moderner, innovativer ambulanter Pflegedienst und Marktführer
im Dreisamtal. Wir bieten Ihnen verschiedene Arbeitszeitmodelle, von 20%
bis 50% ist alles möglich.

Im Team der Hauswirtschaft haben Sie geregelte Arbeitszeiten von Montag
bis Freitag zwischen 08.00 Uhr und 13.00 Uhr (keine Feiertage).

Neben der Bezahlung nach dem Tarif der Caritas erhalten Sie bei uns weitere
Leistungen, z. B. Hansefit, Zeitwertkonten, JobRad und vieles mehr.

Mehr finden Sie unter www.sozialstation-dreisamtal.de
Schauen Sie sich um, es lohnt sich!

Wir freuen uns über Ihre schriftliche Kurzbewerbung an:

Kirchliche Sozialstation Dreisamtal

Frau Löffler-Hog | Bahnhofstr. 18 | 79199 Kirchzarten

info@sozialstation-dreisamtal.de

PFLEGE

NEU

DENKEN

Dr. Sebastian Hill
von den
Oberkicher
Winzern erzeugt
erstklassige Weine
mit erneuerbaren
Energien.

Unser Wein mit der Sonne gekeltert.

Trauben reifen in der Sonne. Um aus den Trauben guten Wein
zu machen, brauchen wir Energie. Diese Energie liefert uns
auch die baden-württembergische Sonne.
Wein von hier mit Energie von hier.

Wir alle machen
Erneuerbare zur Tradition.



Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

Kaffeemaschinen Werkstatt

Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Bürger Platz 2

UNSER BUCHTIPP

RIKE RICHSTEIN

DIE FARBEN DES SEES

Nach einer schmerzhaften Trennung reist Matilda an den Bodensee in
das Haus ihrer kürzlich verstorbenen Großmutter Enni. Seit ihrer Kind-
heit ist sie nicht mehr hier gewesen und ihr wird bewusst, wie wenig
sie über diese Frau weiß. In Ennis Nachttisch findet sie das Foto eines
jungen Mannes, der nicht ihr Großvater war. Um sich abzulenken und
auch aus Neugier, begibt sie sich auf die Suche nach dem Unbekannten und begegnet dabei
einer Wahrheit, die alles verändert.

»Die Farben des Sees« ist ein ebenso ergrei-
fender wie zärtlicher Roman über die richtigen
und die falschen Entscheidungen im Leben und
darüber, dass es am Ende genau diese sind, die
uns ausmachen.

Gebunden mit Lesebändchen |
ISBN 978-3-7977-0785-7 | 22,00 € |
Verlag Stadler, KN





Ihre
Weihnachts-
grußanzeige im
Heimatblatt...

STEGEN



 **PRIMO**
Verlag | Druck | Service





Frohe WEIHNACHTEN

UND EIN GESUNDES NEUES JAHR 2024

In diesem Sinne möchten wir uns für die angenehme Zusammenarbeit und das nette Miteinander bei unseren Anzeigenkunden, Leserinnen und Lesern bedanken.

Uns als Familienunternehmen ist es auch in diesem Jahr wieder eine Herzensangelegenheit eine soziale Einrichtung aus unserer Region mit einer Weihnachtsspende zu unterstützen. Unsere Spende geht an den „Förderverein für krebserkrankte Kinder e.V. Freiburg im Breisgau“.

Wir wünschen Ihnen allen ein gesegnetes, friedvolles Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr 2024. Besonders freuen wir uns auf die nächsten 366 Tage die wir nächstes Jahr mit Ihnen zusammen arbeiten dürfen.

Weihnachtliche Grüße aus Stockach

Ihr **PRIMOVERLAG**

Wir sind ab dem
22.12.2023 bis
einschließlich
03.01.2024 in der
Winterpause.

**ALL UNSEREN KUNDEN UND FREUNDEN UNSERES HAUSES
FROHE WEIHNACHTEN UND VIEL GLÜCK IM NEUEN JAHR.**

**Autohaus im Dreisamtal GmbH
& Tankstelle Dreisamtal GmbH**

Zartener Straße 31 • 79199 Kirchzarten
Telefon (07661) 9 03 33 • Fax (07661) 6 22 00
www.autohaus-im-dreisamtal.de



**Autohaus im
Dreisamtal GmbH**



Hegwein
BÄUME, GÄRTEN, LANDSCHAFT

Ein herzliches Dankeschön an
unsere Kunden für ihre Treue und
allen ein schönes Weihnachtsfest
und ein gutes, gesundes Jahr 2024!

**Rainer und Felix Hegwein
und das gesamte Team**

Hegwein - Bäume,
Gärten, Landschaft
Dietenbacher Str. 31
79199 Kirchzarten
07661 91 88 06 80

Am Ende des Jahres
danken wir für Ihr Vertrauen.
Wir wünschen frohe Festtage
und ein gutes neues Jahr.

**Elektro
Wilkens**

Sommerberg 23
79256 Buchenbach
Tel. 07661 - 988 9260
info@elektro-wilkens.com

*Frohe
Weihnachten*
und ein gutes, gesundes neues Jahr!

Unsere Praxis ist vom 22.12.2023 bis einschl. 05.01.2024 geschlossen.
Vertretungen erfahren Sie über unseren Anrufbeantworter.
Ab dem 08.01.2024 sind wir gerne wieder für Sie da.

**Das Praxisteam der Zahnarztpraxis
Dr. Jan Dehmel**

Hurstbrunnenstr. 21 • 79117 Freiburg-Ebnet
Telefon 0761-62414

*Frohe
Weihnachten*
und ein gutes, gesundes neues Jahr!

Herzlichen Dank für Ihr Vertrauen im vergangenen Jahr.
Wir wünschen all unseren Kunden, Freunden und Bekannten
ein **frohes Weihnachtsfest** und ein **glückliches 2024**.

Drescher Blechnerei · Sanitärinstallation · Heizung · Kundendienst
Steinhalde 28, 79117 Freiburg-Ebnet, Tel. 0761/67352



Frohe WEIHNACHTEN

Herzlichen Dank für
Ihr Vertrauen im vergangenen Jahr.
Wir wünschen all unseren Patienten,
Freunden und Bekannten ein
besinnliches Weihnachtsfest
und ein gutes neues Jahr.

Auch in diesen schwierigen Zeiten
sind wir gerne für Sie da.

Ihre Physiotherapie Praxis Reimann

Stockacker 5 • 79252 Stegen
Tel./Fax: 07661 - 98 89 95

Frohes WEIHNACHTSFEST

Herzlichen Dank
für die gute
Zusammenarbeit im
vergangenen Jahr.



WALTER
Bedachungen GmbH & Co. KG

**DACHDECKER- und
BLECHNEREI-MEISTERBETRIEB**

Langenordnach 61
79822 Titisee-Neustadt

Tel. +49 (0)7651 7460
Fax +49 (0)7651 3936

info@walter-dachdecker.de
www.walter-dachdecker.de

Liebe Patienten,



Allen unseren Patienten wünschen wir ein
besinnliches Weihnachtsfest und einen
gesunden und glücklichen Start ins Neue Jahr!



Die Praxis ist während den Ferien durchgeh-
end und in gewohnter Weise für Sie da.



Ihr Praxisteam - Dr. med. Rainer Dorff

Facharzt für Allgemeinmedizin,
Naturheilverfahren, Akupunktur, Reisemedizin,
Akademische Lehrpraxis der Universität Freiburg

Hirschenhofweg 3 / 79117 Freiburg
Tel. 0761 - 6 34 84 / www.dr-dorff.de



Fuhr- & TS Baggerbetrieb

Aushub, Hausanschlüsse, Baggerarbeiten

Setzen von Natursteinmauern

Transporte aller Art, Containerdienste

Tobias Stiefvater Fon 0173-93 03 634
tobiasstiefvater@web.de

FROHE FESTTAGE!

*Allen unseren
Kunden ein frohes
Fest und einen
guten Rutsch ins
neue Jahr.*

Willi Glöckler

Garten- und Landschaftsbau
Freiburger Straße 42 • 79199 Kirchzarten



Unseren Kunden, Freunden und
Bekanntem wünschen wir ein frohes
Weihnachtsfest und ein gutes, neues Jahr
verbunden mit dem Dank für das bisher
entgegengebrachte Vertrauen und dem
Wünsche auf eine weiterhin gute
Zusammenarbeit.

NATURlich faller

Baubiologische-Beratung • Schreinerei • Bestattungsinstitut
Dorfstr. 20 • 79232 March-Hugstetten • Tel.: 07665-1307
www.naturlich-faller.de • www.bestattungen-faller.de

Frohe Weihnachten
und ein gutes
Neues Jahr 2024
wünschen

